



Author: R. K. Bhat

Reviewer	Review Date	Status
Vishal Kachroo	2024-09-19	In progress ▾
		Not started ▾
		Not started ▾
		Not started ▾

अफसानु: शफा

रूप कृष्ण भट

कैया है? नॅरमि प्रन्ठ आसान असान फूलाजी।

फूला जी वोनस नु वेनि किंहीय अलबतु होवनस अथु
सुत्य ज़ि ठीक छस।

मुह खोलो, नॅरसि वोनस।

फूला जी मुच्चरोव आँस तु नॅरसि थोवुस थॅरमामीटर
आँसस मंज़ तु लॅज नरि कुन वुछनि।

फूलाजी आँस नॅरसि कुन आरुहन्न चशेमव वुछान।
ज़ेवि वोननस नु किहींय, आँस ओसुस ना बंद। ग्वडु क्या
वनिहेस, तस ओसा पॉरिम करुन तगान। अलबतु आँस
फूला जी कॉशिरदय पॉठी नॅरसि सुत्य कथ बाथ करान।
नॅरुस आँसुस पनुन गोलु पॉरदयुम करान तु फूलाजी पनुनि
हिसाबु कॉशिरदय पॉठ्य जवाब दिवान। पॅत्यम्यन ददवन
हफतन मंज़ आँस्य यिमव ज़बॉन्य हंुन्ददय सॉरी हद पार
कॅरदयमित तु पानु वॉन्य बातुनाव्चरुक अख नोव रिशतु
कॉयिम कोरमुत दवशवय आसु अख अँक्यसंज़ु कथु कॉफी
हदस ताम समजान।

नॅरसि कोड फूलाजीनि ऑसु मंजु थरॅमामीटर नेबर।
 दारिकुन रोटुन तु असान असान वोनून तस कुन। हॉं अभ
 ठीक है। बुखार नही है। तु ल्यूखुन तसंुजि फयलि प्यठ
 क्याहताम। ट्रे मंजु कॅडिन दवा फॅल्य जु त्रे तु वोनून बेयि
 तस कुन मुह खोलो तु त्राँविन फूलाजी हंुदिस ऑसस
 मज। त्रेशि गिलासु पिलनोवनस, फूला जी वोल ग्रट कॅरिथ
 दवा हटि। ऑस व्वथरोवुन तवलिया सुत्य, तु लॅज नॅरसि
 कुन आरुहचव चेशमव वुछनि। क्या देख रहा है माता जी?
 नॅरसि प्रुछुस। बहुत ठीक हो गया है। फूलाजी वोनुक नु योरु
 किंहीय। तस ओस नु पनुनि ज़ुवुक ज़्यादु मारु मोत केंह।
 आसिहेस ति क्या तमि कुस स्वखुय ओस वुछमुत ज़िंदगी
 मंजु।

बालु पानस मंजुय ऑस गॉमुत्र। सु दुख वैतरोवुन
 यिथु तिथु। अलबतु पतु युसुय ददवख प्योस तु सुय।

ऑल्य नाश गोस। वुमरि हुंद गरुबार तु गरु वेठ त्रॉतवथ
प्योस दुहय लद गगरु संुदय पॉठ्य अनि गटी चलुन। सु
ति पनुनि रेदुक जिगर खॉट छपि दिथ। कालु न्यूहस गरि
तुलिथ तु सुबहन त्रॉवहस आंगनस मंज़ तसंुज़ लाश।
फूलाजी कति मशिहे गोशुन दवख। स्व ऑस पनुनिस
ल्वकटिस नेचविस गोशि वनान। गोशि ओस कश्मीर
युनिवरसिटी मंज़ एम.ए करान। बस तमि हॉदयसु पतु
बदलयोव फूलाजी हुंद सोरुय दुन्याह। स्व आयि पनुनिस
बॅडिस नेचिविस सॉबस सुत्य जोम चेलिथ। सॉबु ओस
ए.जी आफिसस मंज़ु एकंवटेन्ट। तिमन ओस पुरखू कंम्पस
मंज़ अख खुमु रूत्तद गोमुत तु पॅत्यम्यव चोरव वॅरदयव
प्यठु ऑस्य तॅती रोजान। अॅती कोर फूलाजी सॉबस खांदर
तु व्वन्य ओसुख हाल हालुय मिशरी वाला कैम्पस मंज़
अकि कमरुक सैट म्यूलमुत। कमरु तु किचन। बाथरूम तु

टॅच ऑस वारयाहन गरन कुनी। फूला जी ऑस अथ सीमटुक कुठ वनान। नॅ दॉर तु नॅ दरवाज़ु नॅ अलमॉरदय तु नॅ ताखुच। व्वन्य ओस तसुंद सोरुय समसार अँथ्य सीमटु कुठिस मंज़ बंद। तसुंद दुन्या ओस छवकान छवकान त्रेन बाँचम हुंद म्वच्च्योमुत। साँबु, तसंुज़ आशोन्य रीता जी तु तिहुंद दु वुहुर निकु कशप। बाकुय बाँयबंद, अंग ऑश्राव तु हक हमसाय ऑस्य छेनु गॉमुत। अँड्य लँगमित लार तु अँडय दार।

माता जी क्या सोंचता, तुम, चलो आराम करो? नॅरदसि न्युव फूला जी पॅत्यकिन्य शांदु मॉंद कॅडिथ। कलु त्रोवनस बिसतरस प्यठ तु द्रायि। फूला जी रूज़ तस पॅत्य पफ्ूरदय वुछान। काँचाह जान छेयि नॅरुस, स्व ऑस सोंचान। काँचाह खँदमद छम करान, हमेशि असान असान कथ करान। अदु नितु रीता जी हुंद स्वबाव। थज़ी तालि छे

आसान। बुधिस छस हमेशि $\langle n \rangle$ आसान। पनुन पनुन
कुसमत फूलाजी त्रोव व्वश। फूला जी आँस यिमनुय
ख्यालन जि साँबु चाव वाडस मंज। अथस क्यथ ओसुस
बैग तु थरँमास। यि थोवुन अलमारि प्यठ तु ब्यूठ माजि
नँज्यदीख स्टूलस प्यठ। केंहे वारय छखा बाबी? केंहे छय
खबर। कथ ख्यालस छख गॉमुच। "अहानू ठीक हा छस। बु
हा आँसुस अँमिस नँरसि मुतलक सोंचान। काँचाह जान छे।
हमेशि असान असान कथ करान। साँबन च्यून जि बाबी हुंद
इशारु कस कुन छु तु कथ चटान वोननस। यि हय छे यिमन
दलत्ब आसान। अदु करिना मिनत छा काँसि थवान।
तनखाह छुस ना मेलान। अछा त्रॉव यिमु कथु। व्वथ
स्वरुशाव अथु तु खे बतु फोल। मे छुना दफतर गछुन।
साँबन करुनाँव माँज चिलमची मंज अथु साफ। टिफन डब
खूलुन तु थोवुन माजि ब्रोंहकुन।

बाबी यि कोतय छे गॉमचु बेड न0 चोरुच मॅरीज़। या नसीमा जी? बाबी प्रुछुस। स्व हा ऑस डाक्टरन ओ.पी. डी यस मंज़ बुलॉवमुच। दपान कसतान्य बॅडिस डाक्टरस ऑसुख हावन्य। अॅमिस क्यहो दलील छे ? येय यिथुकन्य जान छे बासान? यि हबी च़े छय।

मे हा क्रयामस वारयाहि फिरि कथ, मगर अमि दयुत नु जावबुय। ओरु सिर्फ ऑसुम थलि थलि वुछान। म्योन डेजिहूर रोटुन अथस क्यथ तु ऑस असान। अखतुय प्रछवमस च़ु मा छख रावल पूर कुन ज़ांह खसान। तोरु वोननस न किंहीय। यिम माजि पॅथुर ऑस यिमच कथ करान ज़ि ओरु चायि मीनावती। साँबु वोथ स्टूल, प्यठु तु त्राँवुन मीनावती जाय। स्व बीठ स्टूलस प्यठु। माजि त्रौवुन चिलमची मंज़ अथस पोन्य। डबु कॅरिन यकजाह तु थँविन

बैगस मंज। तौह कॅरिथ कथ बाथ बु गछु डाक्टरदस निश।
यि वनान द्राव सॉब।

क्या बी क्या छय अज़ खबर मीनावती प्रुछ फूलाजी।
बस हबी अज़ छुम बासान दिल करारस हयुव। फूला
जी वोनुस।

वुन्य मा छुय तलुवास व्वथान। न बी च़े छया खबर बु
काँचाह गाबरेयस। सॉरसुय केमपस वछ व्वलु हॅरिश येलि
बूज़ुख ज़ि फूला जी नियख टेकसी क्यथ। ब आसुहय ना
ओत्रु प्यठु खबरि आमुच़। मे ओसुय न पानस ज़ुय ठीक,
मीना वॅती वोनुस। तुहंुदिस कवाटरस कुन गछनस छुम नु
व्वंदय यिवान। चानि वरॉय हबी छे तति दॅदवन ज़न। यि
अँस्या न्वश आमुच़ योर। मीना वती वॅछुस। अहन बी
आमुच़ अँस अकि द्वयि फिरि। करि क्या बिचॉर ल्वकुट शुर
छुस, प्यठु न कांह तँमिस थफ करन वोल। वोनुस फूलाजी।

"हतुबी कर छवपु असि छिना शुरदय रँछयमित। दफ यिमु मयग्रंट न्वशि हबी छय बेशर्म। यिमन गोछ आसुन पनुन पान तु रून, बस बेयि नु कांह। खबर यि मयग्रंट पोन्थ चेथ ज़न <][çôuç> सारिनुय देमाग।"

"नँबी म्यॉन्थ रीताजी छेनु तिछ।" फूलाजी युस सुत न्वशि हुंद ओस सु ओसुस अँदरी नेबुरदय ऑसुस नु अँछ प्यठ मँछु ज़रान।

ग्वडु कुस स्वख वुछ तमि सोन। तसुंददय किन्थ ऑस्य अँस्य दवहय शिकस लदय, ज़न तु खुमस मंज़य ज़ामुत्य ति ऑस्य तु प्रथे मित ति। तस क्या पताह छे ज़ि रावल पोरस मंज़ ओस असि त्रे पोर मकानु ब्रॉठ कनि ओस अकिस कनालस बाग। आसन वॉल्य तँ बासन वॉल्य ऑस्य।" फूला जी लँज अँशिस दार।

"अँथ्य छिना वनान पोरस प्यठ पोदुरेन्य तु नतु छे चाँदुरेन्य। हतु बी त्राँव यि गुदरयोवा अँक्यसुय। सारिनय आव बँनिथ तु गुदरिथु। चे छया बी पता दपान दीनानाथुन्य कूर सरलु छे कसताम डूगरु कँटिस सुत्य चँजमुच, अथी छख न यिवान। अखतुय ओस राथ कैम्पस मंज पूलीस ति आमुत। अँछतलय आँस नु यिवान फटु वांगन"।

"वाय सॉरदसुय गव डुबु डास ज़न। येलि मूलुय प्राटनु आयि अदु क्या गछि। अँज्य क्यन शुरदयन छा पताह ज़ि तिम कमि पायि बडि कोमुक सनतान छि। वुनि छा पता ब्रोंह कुन क्या आसि वुछुन।" अदु बी नेरु व्वन्य वँछ मीनावती।

"चे क्वसु जलदी छय?"

"नबी येँदय छम अनुन्य। प्यठु छु पगाह मोहन जियस मकानस कुन दयुन।"

"अदबी मुबारक छुव। कति छुव बनावुन?"

"क्या वनय पता छमा दपान कपॉरदय ताम जानी पूरदय किन्य। अखतुय असुनाँविन राथ। दोपुन देद आँसुम लवकचारस वनान मोहनु करि बालस प्यठ गरु। ज़िंदय आसिहे वुछिहे कथ बालु टेंगस प्यठ छुम बनावुन"। अदु व्वन्य नेर तेलि साँबस निश। सु तैय पकान आसि डाक्टरस निश वापस। खबर तिमन काशरुयन निश मा गव तपॉरी।"

तॉमिस हबी मुसलमानि निश?

"शायद"

दपान अँम्य सुंददय जु नैचिव्य छि क्रास फयरिंग (म्रदछछ टृग्रहग) मंज़ मूदयमित। कति ताम ओस क्रेक डवुन (म्ररूkु dदफह) चलान।

"ति क्या बी गव म्रदछछ टृग्रहग तु म्ररूkु dदफह " ?

" नँ बी म्यॉन्य ज़ानि बलाय। अन्यख येलि यिम बलायि साल कॅरिथ अदु व्वन्य छख पलज़ान "

"वाय बिचॉर। अमा तोर आसुख ना कांह डाक्टर?"

"यिम हबी आसन अँम्यसुय राज़दानस निश आमुत्य। अदु बी यिकि आव सॉबु लाल तु व्वन्य नेरय बु अँम्यसुय सुत्य तेलि" ।

सॉबु आव तेज़ तेज़ तु तुलुन बैग। "क्यहो वौनुय डाक्टरन", प्रछुस फूलाजी।

"डाक्टर ओस वनान जि च़ छख व्वन्य वारयाह ठीख गॉमुच़। शायद मा करनय जलदुय छुटी। अँछा कर आराम बु यिमुय शामनस बाँगय।"

"फूला जी त्रौव पथ कुन बिस्तरस प्यठ कलु तु रूज़ मुदय गंडिथ तालवस अवेज़ान पनखस कुन वुछान। छुटी लफुज़ बूज़िथ ज़न गव तस मन कयुथताम हयुव। तस ओस

हसपतालुक माहोल बडु रास आमुत। सुबु प्यठु शाम ताम
ऑस बेडस प्यठु राजु बाया हिश डाफ त्रॉविथ आसान। प्रथ
कांह चीज़ ओसुस ब्रॉठकुन वातान। सु ति कुनि किचि
किचि वरॉयी। खुलु जाय, शांदस नखु बॅड दॉर, वाडस मंज़
लूकन हुंद युन गछुन। वाडस नेबरु कनि बोड वरंडा। रातस
दवहस पोशुवन्य बिजली तु पोन्थ। तेज़ रफतारस प्यठु
पकुवुन पंखु। सारिनुय हुंज़ ऑही तु हमदरदी तु सारिवुय
खोतु केरलाचि नॅरसि हुंद रुत स्वबाव। यि त्रॉविथ ऑस नु
स्व वापस तथ बंद सीमटु कुठिस मंज़ गछुन यछान।

तेज़ तेज़ पंख पकवनिस पंखस सुत्य सुत्य ऑस्य
फूलाजी हुंददय ख्यालात ति तेज़ रफतार सान तसंुदिस
देमागस मंज़ यिवान तु गछान। तमि द्युत पनुनि
सॉरदयसुय जिंदगी पफ्युर। बालु पानु प्यठु यथ दमस ताम
पनुनि जिंदगी हुंद सोरुय सफर कोर तमि केंचन मिनटन

मंजुय तय। अती ओसुस बासान जि तस छु बाँबनिस
निकस कशपस सुत्य बेयि जिंदगी हुंद सफर नवि सरु शरु
करुन, मगर अती ओसुस बासान जि बेयि जिंदगी हुंददयन
ददवख दायक मरहलव मँज्य गुजरनुच हैमथ छेनु व्वन्य
तस। ति कँरिथ हाँसिल ति क्या छु? यि सोरुय दुन्या छु
अख मिश्य। अख नापायदार ज़ाल, अख सौपुन। ज़्यठ,
क्रूठ मगर आँखरस छु अम्युक अनतय अख हकीकत। अख
अबदी पज़र। तालवस तलु कनि पंखुक रफतार ह्योतुन
वारु वारु कम गछुन। फूला जी हुंददय ख्यालात ति हेतिन
वारु वारु स्वतुन। तस बास्योव ज़ितस बन्योव तमाम
दाददयव निशि शफा। स्व बलयि। वुछान वुछानुय वचि
तमि अँछ। अँथ्य सुती रुक्योव तालवु तलुकन्युक पंखु ति।



